

**ВХОДИТЬ ПОДНЯ ВРАНЦ.**

Гукашова не измъртава.

ОДНУ ПРИМЕРУ 20 100

(За київським радіом)

Прилюдна розправа у військовій колегії  
Н. С. визначена на суботу 23. січня ц. р

рішив тимчасово перервати заліз.  
сполуку зі станцією Погранична, доки  
манджурська влада не zapewнить нор-  
мальних умовин праці совітським за-  
лізничникам

1.000 УБИТИХ.

ся до неволі.

НА МОПІ.

що в Севті сконфіскували весь вантаж — за-  
лого не оповідає нічого про інцидент.

ЗАЯВИВ ПРЕМ. ГЕРІНГ.

Прем. Герінг залишиться на Капрі до п'яти  
ниці.

## ЕСПАНСЬКА ПОЛІТИКА БЕРЛІНУ.

Берлінський кореспондент „Таймсу“ ось як описує становище Німеччини до еспанських подій: Німецький уряд стоїть в обличчі ділеми або покинути інтервенцію в Іспанії — до чого не хочуть допустити націонал-соціалістичні кола, або скріпити її, що вимагає сильнішого військового zaangażування. Німецькі військові кола противляться всякій політиці, зв'язаній з військовим ризиком, та вони не мають вирішального голосу. Зрештою вони беруть під увагу лише стратегічні моменти, забуваючи про політичні: ліквідація червоних в Іспанії становила би цінний прецедент у здійсненні ідеї поблitzіванської круціяти.

**· ТРЕБА ОЩАДЖУВАТИ!**

Але найкорисніше скласти свої ощадності на преміальну вкладкову книжечку

## Кооперативного Банку „Дністер“

у Львові, вул. Руська ч. 26.

за яку можна одержати крім значаєвих відсотків ще й премію за опалність 25—100 зол.

**14 ДНІВ**

99 5-10

великої, раз у році продажі **ВОВН**  
**І ШОВКІВ**

із знижкою пересічно 50%

Багато дійсних зразків! Багато  
рештот! у фірмі

# ДІМ МОДИ

Львів, пл. Маріїнська ч. 4.

ЗА ЗДОРОВЛЯ  
І СИЛУ НАЦІЇ.

Львів, 20. січня 1937.

Всілякі зверхні ознаки свідчать про те, що минулорічна світова Олімпіада в Берліні викликала помітне враження і серед нашого громадянства. Цей прозов можна приписати щораз більшому зацікавленню справами фізичного виховання серед ширшого загалу. При цьому треба ствердити, що погляди й думки нашого громадянства про хід і виследи світової Олімпіади у відношенні до нашої діяльності були поділені та викикували різні почування.

Більшість зацікавлених громадян висказувала жаль, як це можна було теж заприпитати у пресі, з приводу нашої відсутності на Олімпіаді і кваліфікації нашого спорту та фізичної справності взагалі, що не дозволяло нам зміряти своїх сил з іншими народами. Цей жаль кінчився взаємом до інтенсивної тіловиховної праці та бадьорим акордом-домаганням, щоб українські змагуни виступили вже на черговій Олімпіаді як активні учасники.

Масмо теж таких людей, що хоч вірять у великі розвоює можливості нашого народу, але до ділянки фізичного виховання не прикладають великої ваги. Вони трактували нашу відсутність на Олімпіаді тільки як недостачу ще одного за-собу реклами для нашого національного імені на міжнародній арені. Інші (це вже свого роду „фахівці“ виходять із засновку, що всяке фізичне виховання веде до амагу і його остаточного за-вершення—до рекордів (осягів), та через надмір-тілесної напруги приносить шкоду здоров'ю. При тих своїх твердженнях не забувають вони для більшого авторитету і переконливої сили своїх міркувань покликуватись на відповідні на-укові досліді. Але не бракує нам і таких, що все і всюди ширять тільки зневіру, а в цьому випад-ку махають лише байдуже руками, мовляв, де-нам до того діла, ми не дорослі, шкода всякого-труду, спускаймося на дно і т. п.

Для всіх людей доброї волі треба вже раз поставити справу ясно: чого ми від українського фізичного виховання вимагаємо, які в слід за цим поставити йому завдання і чого можемо від нього сподіватися?



НОВОВІД-  
КРИТА Ф-ма

## ЕЛЕКТРОФОН

Дніпро, вул. Ягеллонська ч. 11

поручає електротехнічні та радіотехнічні матеріали по найнижчій ціні. Жарниці по 70 сот. Має власну радіотехнічну лабораторію, будує радіоприймачі та радіопередавачі (superheterodyne) та інші найновіших типів (3332 11—13) працює всіма типами соціально і дешево.

Перш за все наше фізичне виховання має дати нам здоровий і сильний загальний громадянин, з такими духовними прикметами, як моральність, національна свідомість, дисципліна, відвага, завадність, характерність, витривалість і т. п. Фізичне виховання народу — це ж питання не тільки обмеженого гурта людей, загорілих спортсменів чи змагунів, але й потреба цілої нації.

Фізичне виховання цілого народу, яке рівночасно міститиме в собі найцінніші духовні прикмети, повинно стати програмою цілого національного життя. Освіта, культура, техніка, економіка і фізичне виховання — це невідлучні складники, що в гармонійній і рівночасній розвитку дають нам у повному тому слова значині нації.

На жаль, наша дійсність ще дуже й дуже далека від того ідеалу. Сьогодні вже може батьки не харають своїх дітей за „збивання бомків“, себто за участь у тіловиховних організаціях, як це було перед війною, але дивляться принаймніш поглядом на ці „забави“ дітей і молоді. Бо що ж, мовляв, мають робити, коли така загальна „мода“?

Не можна теж заперечити, що чимало винні тут теж провідники тіловиховання, коли спорт та спортивні осяги ставлять як самоціль і вершок фізичного виховання народу. З того зродилось навіть у деяких громадян хибне враження, що спортова організація має стати надбудовою (керманцем) усього нашого тіловиховного життя.

Певно, що при такому фальшивому підході до справи нема підстав для ширшої пропаганди фізичного виховання. Чейже не можна назвати пропагандою спорту серед загалу, коли до прилюдного показу стзе кілька десятків або й менше учасників, у тому числі теж одиниці фізично недорозвинені та з виразними ознаками органічних недуг? Тоді замість пропаганди для доцільності фізичного виховання досягаємо саме шось протилежне — „співчуття, або в найліпшому випадку легковаження. А згадаймо тільки ті наші нездисципліновані і зарозумілі спортивні „зірки“ та „прімадонни“, яких треба не раз просити, щоб були ласкаві виступити на прилюдній „показі“. І дуже часто і просьба не помагає там, де єдино має рішати приказ і безоглядний послух, бо просьбою нічого не вдієш, коли нпр. падає дощ і до змагань не явиться... ані один змагун!

Вже сам здоровий інстинкт нашого громадянства, яке приходить численно і приймає з захопленням масові збірні покази здисциплінованих рухувиків, вказує нам, якими шляхами повинно йти наше фізичне виховання. Колиб навіть сталося таке чудо (хоч без солідної плянної праці нема чуда), що серед наших змагунів появлявся би припадково власний Овенс (мурин, американський громадянин, кількакратний мистець на минулорічних олімпійських ігрищах) — то чи така дуже велика з того булаб користь для нації? Ні! Хіба така сама, як неграм з їх Овенса. Для нації буде найбільша користь тоді, коли по наших тіловиховних організаціях будуть заправлятися десятисі й сотні тисяч здорової та сильної молоді на здисциплінованих і повновартних громадян. Нас не повинно зовсім журити те, що ми на світових Олімпіадах не „беремо“ перших місць; нашою найбільшою повсякденною журою й обов'язком мусить бути виховання сотисячних лав свідомого і здисциплінованого молодяку.

Ми мусимо наперед мати свою власну Олімпіаду — для нас самих. А вона буде тільки тоді, коли сотні тисяч здорових громадян стануть у міцні лави і засвідчуватимуть перед очима свого рідного й чужого громадянства нашу високу фізичну й духовну справність та залізну дисципліну у зразковому виконанні всіх приказів свого авторитетного проводу.

Ось це основна мета нашого фізичного виховання, а змаг і спортивні осяги (рекорди) придуть уже агодом самі від себе.

Якими шляхами і в якій черзі можемо дійти до згаданої мети?

Передовсім треба нам дбати про загальне здоров'я народу. Пізніше, відповідними фізичними вправами в тіловиховних організаціях, мусимо степенувати фізичну та духовну справність. Хто-ж цими справами повинен зайнятися?

Засоби над поправою народнього здоров'я виходять поза межі наших уваг. Зате друге зав-

дання спадає на плечі тіловиховних організацій, які тут по черзі вичислимо, поминаючи тіловиховну працю по школах:

1) Загальна руханка, яку в наших умовах виконує добре заслужена сокольська організація та в останніх часах „Каменярі“.

2) Пластова організація, яку тепер до деякої міри повинно заступити широко розгалужене таборове життя молоді.

3) Мандрівництво і краєзнавство, до якого покликане наше Т-во „Плай“.

4) Військова підготовка — у нас до цієї пори нема.

5) Спортова організація, яку репрезентує Український Спортивний Союз зі своєю підбудовою: спортовими товариствами — клубами.

Кожна тут названа тіловиховна організація мусить брати свій почин від першої, тобто від руханки, як підстави до праці у всіх дальших організаціях. Зокрема ця остання фізичної справності загалу, досягненої працею попередніх організацій і своєю власною, як доповнення у спеціальних напрямках. На цій підставі постає дальший логічний висновок, що спортсменом, а вже безумовно змагуним, може бути тільки одиниця, що перейшла або рівночасно переходить заправу загальної тіловиховання.

Таким чином розсіємо одно непорозуміння серед деяких кол нашого громадянства, які рівнорядні тіловиховні організації хотілиб одні підпорядкувати другим. Якщо існують якісь дрібні тертя між нашими тіловиховними організаціями, то вони є тільки впливом нерозуміння справи, амбіції одиниць і не зовсім упорядкованих відносин поміж ними. Але з того не можна робити фальшивих висновків і накликувати в імя „спокою“ до механічного підпорядкування одної рівнорядної організації другій із зовсім ріжними завданнями та через те з великою шкодою для загальної справи.

Правдою є, що в нас поодинокі тіловиховні організації виходять поза межі своїх основних праць (по завданню, не по статуті). Але на це

немає ради, коли треба заповнити деякі прогалини і коли нема верховного чинника, що розмежує рівнорядних організацій.

На це теж приїде, а може вже і прийшов час, щоб сотворити у нас одну надбудову для всього тіловиховного життя. Говорять вже і про виховання, але організація форма її пливає покищо ще в облаках. Не творім іще одного мертвого тіла в роді репрезентативного синедріону мертвих жених громадян і „спеців“, коли хочемо справді рушити справу з місця! У нас мусить повстати рада фізичного виховання лише як виборний орган зпоміж вище названих організацій, наділений авторитетом та езекутивною, що впливатиме з мандату заінтересованих організацій.

Виходить, що квалітет нашого тіловиховного стану має своє джерело у ріжних непорозуміннях щодо мети й засобів праці такі серед заінтересованих та рівночасно у величезній недостатці зрозуміння для ваги цієї діяльності нашого громадянського життя серед усього загалу, передовсім серед деяких провідних кол. Та коли бажаємо собі широкі поступу у цій діяльності громадянського життя, то наперед мусимо собі її виразно зясувати, упорядкувати і шойно тоді плянково виконувати.

Тому присвячуємо більше уваги цій важливій діяльності! Дбаймо за масове членство й активну участь усіх станів громадянства в наших рідних тіловиховних організаціях, не менш як нпр. за економічну розбудову! Вставаймо й у прелімінар нашого національного бюджету, так як це діється в освітніх і подібних установах, бо без поважніших фондів цілого громадянства не може бути мови про скорий розвиток фізичного виховання.

Скажимо собі ясно й отверто, що хто щиро і свідомо бажає поступу та сили нашому народові, той мусить усіми засобами дбати про всесторонній і рівнорядний розвиток його цілого організму. Щойно тоді будемо повною нацією.

А. Палай.

## На що йдуть наші гроші?

Управи всіх державних шкіл увесь рік збирають при ріжних нагодах від дітей і батьків датки на будову шкіл в імени „Т-ва піддержки будови прилюдних загальних шкіл“. На спеціальних наліпках і марках виразно написано, що даток призначений „на будову шкіл“. В нашій країні дуже мало відповідних шкільних будинків і тому населення має зрозуміння для такої цілі та не жалує датків, тим більше, що ці наліпки друковані частинно в українській мові.

Ці збірки переводять у нас уже від кількох років. Однак якось не видно, щоби згадане товариство будувало по наших селах з розмахом шкільні будинки, зате у часописах частенько згадується про такі будови в західній і корінній Польщі.

Тимчасом зібрані у нас гроші на будову шкіл йдуть на зовсім іншу ціль, яка не має нічого спільного з будовою шкіл, зате має на меті поширення польщини та збогачувати польські книгарні і всяких видавців: кожна школа дістає

від „Т-ва піддержки будови шкіл“ сотки польських книжок: повістей, оповідань і віршів, причому на кожній книжці є печатка: „Zakupione z funduszów komitetu Okręgowego Towarzystwa Popierania Budowy Publicznych Szkół Powszechnych“.

Всі школи, навіть з українською або двома мовами навчання, дістають лише такі польські книжки, і то також такі школи, які примушуються в найпоганіших наймленних кімнатах і де батьки дітей найбільше складали жертви на будову шкіл, у найліпшій вірі, що ніхто їх датків не обертає на інші, чужі їм цілі. Кожна школа дістає найменше 100 таких книжок, вартості кількохсот золотих, що в сумі дає для цілого краю кілька мільонів. Туди йдуть наші жертви на будову шкіл!

Тому відповідні чинники повинні подбати про те, щоб така важна справа, як будова шкіл, і збірки на цю ціль були поставлені як слід.

— 0 —

100 японських послів домагається  
димісії уряду.

Як подає Domei, 100 парламентаристів, членів партії Мінсейто і Сеюкай прийняв вчора резолюцію, де стверджує, що фінансова і скарбова політика уряду не вдалася та домагається димісії уряду. Також наради інших парламентарних фракцій виявили неприхильне ставище до уряду.

З огляду на сесію парламенту пісав півкав до Токіо.

У теперішньому парламенті партія Мінсейто має 205 послів, Сеюкай — 172, шовакай — 25, робітничка партія — 20, народня ліга — 12; крім того в парламенті є 4 незалежних і 28 членів малих партій.

## Еспанська справа

ПЕРЕД БРИТІЙСЬКИМ ПАРЛЯМЕНТОМ.

У британському парламенті вели велику дебату над справами Еспанії та над німецькою політикою. Перший виголосив велику промову мін. Іден, відповідаючи на інтерв'ю Мусоліні у „Фелькішер Беобахтер“. Навязуючи до слів Мусоліні, що Італія не стерпить совітської Еспанії, Іден заявив, що Англія не допускає чужої інтервенції в Еспанії, без огляду на те, який буде устрій Еспанії і стоїть дальше на засаді неінтервенції. Політика Німеччини викликає в Ідена неспокій. Куди запровадять Німеччину — питає він, — пануючі там доктрини? До добробуту і співпраці з іншими народами, чи до конфліктів і ізоляції?

Європи не можна викинути промови. До того необхідно співпрацювати і покинути шлях, яким досі йде Німеччина. Необхідно, щоби Німеччина обмежила зброєння і вернула до Ліги Націй.

У довшій дискусії, що відбулася після Іденової промови, ліві послі закинули урядові надто лагідну політику в Еспанії та договір з Італією.

Вся англійська преса солідаризується з мін. Іденом.

Читайте „Діло“!



# Великий польський мандрівник відкриває... гуцулів.

ДЕСЯТЕ „ЧУДО ПОЛЬЩІ“.

Фердинанд Антоні Оссендовський став на хвилю поруч Жимовського найпопулярнішою особою польського літературно-публіцистичного світу. Чому саме він, а не хто інший, на це відповідь найкраще серія заміток у польській ендецькій пресі, яка гостро заатакувала донедавна ще свого письменника за його дволичність, а саме за... співпрацю з органами союзу польського вчителства, що гравітують виразно на ліво.

Але ми не маємо наміру цікавитись джерелами доходу чи популярності А. Оссендовського. Нас цікавить поява його голосно розтрубленої книжки, що вийшла недавно у познанському п-ві Р. Вернера під поважним і коротким наголовком „Гуцульщина“.

Зверхній вигляд книжки — репрезентативний. Колірова обгортка з відбиткою образу Сіхульського, 230 сторінок доброго друку на розкішному кремовому папері, 247 ротографічних ілюстрацій у тексті, орієнтаційна карта Гуцульщини — ось більш-менш реєстр технічно-зверхніх вартостей, що поставили згадану книжку — десяту з черги в серії „Чудеса Польщі“ на чільне місце серед багатьох видань тогорічного книжкового сезону в Польщі.

Книжка Оссендовського — біля цікавої публікації С. Вінченца — є черговою великою працею про Гуцульщину в польській літературі. Викликала вона вже навіть багато критичних зауваг, з яких безперечно для нас найцікавішою, найбільш ентузіастичною і... поверховно написаною є замітка д-ра адв. Юрія Погоновського в „Бюлетині Польсько-Українській“.

Не знаємо, хто редагував наголовки статті, але — на нашу думку — писати: „Гуцульщина — у Шухевича й Оссендовського“ — дещо за сміло. Сполучник „і“ мав би вказувати на рівнозначність порівнюваних творів, а сумніваємося, чи публікацію Оссендовського можна ставити поруч строго наукової праці В. Шухевича, яку вона справді пригадує, але тільки деякими, зрештою численними парфразами із твору українського дослідника.

Якби не було — великої книжки відомого польського подорожника не можна назвати ре-

веляцією ані чимсь надто вдатним. Навпаки — без прибільшення можна й треба ствердити, що книжка Оссендовського — подібно як його відома праця про Полісся — це є ані навіть пересічним твором, але просто... тенденційною, крикливою книжкою, написаною популярно, яка має навчити польського читача любити прегарне десяте „чудо Польщі“ Гуцульщину.

„Оссендовський — як каже його рецензент д-р Погоновський — передовсім прогавив і зумів зблизити до інших поезію легіоново-гуцульської дружби з початків світової війни, знайшовши спільноту ідеалів. Те що він підхопив і зазначив цей момент є тривкою заслугою ентузіастичної праці невтомного подорожника і великого нашого письменника.

З огляду на гарну форму, якою вирізняється його твір, треба очікувати помітної його популяризації, отже осягнення намірів і цілей, що їх мав автор та видавець — тому, що через це саме повинно збільшитись в Польщі шире зацікавлення Гуцульщиною, корисне для тої чарівної закутини, як і взагалі для польсько-українських відносин“.

Більше не міг сказати найбільше ентузіастично настроєний критик і більше не треба було казати. „Легіоні друзів“ й „українсько-польські відносини“ — це момент, який, здається, і сам автор уважав за найважливіший, заєднуючи для нього належне висвітлення тих питань з ділянки антропології, етнографії чи історії, — які треба, чи краще: випало було представити згідно з дійсним, правдивим станом, як пристало великій публікації з науковими претензіями.

Таких несвідомих чи тенденційних (швидше тих останніх) занебань у праці Оссендовського багато. Викажемо тільки найбільше характеристичні з них.

Наймаркантишим прикладом авторського поверховного підходу до Гуцульщини є і розділ другої частини п. и. „Загадки без роз-

Що даш Рідній Школі нині.  
Те даєш своїй дитині!



ВДОВОЛЕНИЙ

бо живає подія  
КРЕМ ДО ГОЛЕННЯ

Fate

Тубка 75 • 120 • 200

J. I. S. STEMPNIEWICZ POZNAŃ

в'язання". Намагається в ньому автор розв'язати питання, до якого народу слід зарахувати гуцулів. Він розв'язує його сензаційно: дорогою історичних, міцно проблематичних і натягнених гіпотез, підшмикованих масою вербальстики й епізодів — витіює Оссендовський справді революційний погляд, на думку якого гуцули не мають (як можна було згорі догадатись!) нічого спільного з українською етнічною масою, але є вони „незвичайно сорокатиш заїзним ріжних рас і народів“ окремим расово, племінно й психічно (стор. 86).

А далі: серед гуцулів можна віднайти — на думку Оссендовського — типи сарматів, немов їх риняли зі старопольських портретів, польські, угорські, турецькі, татарські, північні, вірменські, а навіть... муринські та жидівські (стор. 88, 89).

А ще далі: „Якщо можна було віднайти, якісь хемічні відбаривки на кожну поодинокую кров, можна би відшукати тут (на Гуцульщині) безсумнівно римську, німецьку та піад. французьку домішку“. Словом усі народи і раси доглянув автор на гуцульській колонії. Не помітив тільки одної — української крові. Навіть побачив, правда, дещо „чисто руських типів“, але їх „зустрічаємо менше від вірменських“ (стор. 90).

Зате — „Гуцули мають у своїх жилах багато польської крові“, яка — як захоплено описує автор — на багатьох сторінках своєї своєрідної епопеї буде в гуцульських містах пам'ятники героям польського народу та разом із „легіоновою відвагою“ проливається за „мощарну батьківщину“.

Цікавим доказом авторської некомпетентності, що свідчить виразно про його доривальні „на швидку руку зроблені“ студії про Гуцульщину — є легенда про римську коломну Траяна, де вирізьблені постаті невідьників мають бути то пригадувати гуцульські типи, що й послужили

ДЖЕК ЛОНДОН.

## Страшні Соломонові острови.

— Небіжчик був дуже необачний, — пояснює штурман, — не встиг він оглянутись, як усе скінчилось.

— Біда в тому, що ми не маємо жадної влади над чорними — поскаржився штурман. — Уряд завжди стає в їх обороні проти білих. Ви не маєте права перший стріляти. Ви мусите чекати поки не вистрілять негр, а ні, то вас судитимуть за вбивство — і зашлють на Фіджі. От чому так часто доводиться чути, що той або інший потонув.

Тимчасом покликано обідати, і шкіпер та Берті пішли вниз, а штурман залишився на палубі, на варті.

— Пильуйте, щоб той чорний диявол чого не наробив, — сказав обернувшись шкіпер, — а вже кілька днів йому приглядаюсь. Щось він мені непевний.

— Гаразд, — відповів штурман.

Обід уже кінчався, шкіпер саме дійшов до середини оповідання про криваву різанину на кораблі „Шотландські вожді“.

— Еге, це був найліпший корабель з усіх тутешніх, — казав він. — На лихо собі натрапив він на рифи, і чорні бестії зараз атакували його, підпливши своїм човником. Було на ньому п'ятеро білих, двадцять матросів із Санта-Круз та з Самоа, та ще шістьдесят нанятих робітників Іхало. Проте врятувався один тільки дозорець, а всю решту „кай-кай“... Кай-кай: вибачте, це означає, що їх з'їли. Це був пароплав Джеймс Едвард, чудесний...

Але тут раптом розітнувся на палубі пронизливий крик штурмана, а за ним цілий хор диких зойків та вигуків. Пролунали три револьверові стріли, і всі почули, як щось упало в воду. Капітан Гансен прожогом кинувся схід-

ними на палубу, і в очах Аркрайта блиснув револьвер.

Берті далеко повільніше підійшов до люка та обережно виглянув. Однак там ніби нічого не сталося. Стурбований штурман стояв з револьвером у руці. Зненацька він відскочив, оглядаючись, ніби йому ззаду щось загрожувало.

— Тубілець упав за облавок, — якимось фальшиво промовив він. — Він не умів плавати і втопився.

— Хто саме? — запитав шкіпер.

— Ауйкі, — відповів той.

— Алей я чув стріли, — перебив, дуже стурбований, Берті, догадуючись про якусь жахливу пригоду, що на щастя вже минула.

— Брехня! — заревів штурман. — Як там стріли! Негр просто впав за облавок.

Капітан Гансен дивився на Берті тьмяними, нерухомими очима.

— Я... — мені здалось... — знову почав Берті.

— Стріли? — задумчиво промовив капітан. — Стріли? Ви чули хоч один стріл, містере Джекобсе?

— Жадного, — відповів містер Джекобс. Шкіпер переможно глянув на свого гостя і додав:

— Нешасний випадок. Ходімо кінчати обід, містер Аркрайт.

Берті спав цієї ночі в невеличкій капітановій каюті, огороженій від великої кают-компанії. Багато рушниць стояло при стіні, над ліжком теж висіло три. Під ліжком стояла чимала скринька. Витягнувши та відчинивши її, він побачив набой, динаміт та декілька коробок детонаторів.

— Краще лягти на протилежному ліжку, — подумав він і перейшов туди.

На невеличкому столі лежав журнал Арла. Берті на думку не могло впасти, що цю книжку зумисне, з капітанового наказу поклали і виготовили власне для нього. Отже він розгорнув

— і прочитав, що 20-го вересня два моряки впади за облавок і потонули. Читаючи між рядками, він догадався, як це в дійсності сталося. Далі довідався він, що човен до помовання на кити, який належав Арла, зазнав нападу лісових мешканців, і що шкіпер підмав кухаря, як той саме варив у корабельній печі людське м'ясо — його здобули матроси на березі Фуї, — що несподіваний вибух динаміту знищив моряків на іншому човні. Далі йшла мова про нічні напади, про втечі з пристаней коли доводилося чекати серед моря світляку, про напади тубільців у мангіферових гаях та їх флотилій у протоках. Смерть від дезинтерії настирливо маячила на кожній сторінці. Жах охопив Берті, як прочитав він, що з цієї саме недуги, померло два білі, що теж, як і він, гостювали на Арлі.

— Знаєте, — сказав він другого дня шкіперові, — я переглядав ваш щоденник.

Шкіпер розгнівався, що книгу залишено в каюті.

— Вигадки вся ота дезинтерія, вигадки ота припадкове падання за облавок, — говорив далі Берті. — Що вона означає, ота дезинтерія?

Шкіпер не хотів більше критися. Він навіть похвалив свого гостя за догадливість, хоча спочатку й перечив йому.

— От що скажу я вам, — піддався він на решті.

І так уже ці острови мають препогану репутацію.

Що день, то трудніше стає знайти білих. Чому? А от чому. Скажімо, людину хтось убив. За великі гроші компанія має наняти когось другого. Ну, і звичайно... Річ у тому, що смерть від хвороби для новиків не така страшна, як убивство. От і я, стаючи на службу, гадав, що капітан Арла помер з дезинтерії.

Потім я довідався, як воно було справді, але — ніхто Контракт, нічого не зробите!

(Далі буде).



до фантазійному панові Фердинандові О. замість до своєї штучної псевдо-антропологічної конструкції.

При нагоді слід пригадати погляд на генезу тих „колоніальних“ вигадок.

Для дослідники Гуцульщини, італієць Чіпріні й поляк — Вінченза — зацікавилися свого часу можливостями контакту та расового підкладу всіх народів, що заселяли величезну територію від Карпат аж по Албанію. Чіпріні в одній із своїх публікацій висказав був обережний погляд, що можна доглядати деяку схожість у строю латвін з Траянові колонами та сучасних гуцулів, але оба дослідники — як відомо — не догадалися ніякої андології типів, а навіть висказували погляд, що Траянові даки пригадують сильно москалів.

Не будемо далеко від правди, якщо скажемо, що нема майже ніодної сторінки, де автор не помилявся би або згідно із своєю загальною тенденцією — не викривляв фактів, навіть таких, які вже належно уgruntовано в історії.

Запитуємо лише перші-ліпші з них:

„Польські серія досягнули проміжний вершок у кровавій лівівській дії, коли Польща, що дивилася з руїн власними грудьми обороняла захід перед ордами східних варварів, які фальшивими обіцянками кинули на нас українців“ (ст. 76).

„Сусід-русин починає в таких хвиликах спілати... гуцул співає часом, але найчастіше при обречах...“ (ст. 138).

Візити той гуцул. Хто вже ним тільки не цікавився. І врешті дочекався такої пошани, що сам славний п. Осендовський, який очевидячки ціле життя мандрував десь по світі, на старість літ зацікавився Гуцульщиною. Відкрив в її легенях „муринську кров, відмежував гуцульську культуру від української народної культури й з захопленням написав про неї великий том, а по тому багатомовну цитату з самого Олександра Фредра: „To Polska — to ojczyzna nasza!“

Фредро мав гумор, а Осендовський ні.

Ром. Гучванович.

Що Рідна Школа приймає —  
Сторипкою повертає.

## ЩО ШИРОКОМУ СВІТІ.

Бельгійський уряд невдоволений італійською відповіддю на демарш у справі промов Дегреля через італійське радіо; він рішив ввести письмовий протест. — Тимчасом Дегрель почав низку віз у Брюсселі.

Валенсійський уряд заявив, що дотепер ще не розглядав справи признання громадянства чужинцям, які воюють в Іспанії.

У Греції введуть небагом нову репрезентативну палату, зорганізовану на корпоративних засадах.

Американські докові робітники відкинули пропозиції прадавців про підвищення платень.

Югославянський прем'єр Стоядінович, що вернувся до Белгороду, не дав ніяких вяснень про розмову з хорватським провідником д-ром Мачеком. Політичні кола припускають, що вислід розмови був негативний; Мачек будімо домагався реформи конституції, Стоядінович пропонував лише кілька тек для хорватів.

Італія мабуть приступить до дарданельської конвенції у Монте-Реале, що Туреччина освоює консулат в Адіс-Абебі.

Греція дістане від Німеччини позичку на озброєння у висоті б. 150,000,000 драхм.

Німецькі капіталісти закуплять 49% акцій італійської акційної спілки для експлуатації абіссинських копалень.

Перський уряд відкликав свого посла з Парижа тому, що один франц. часопис обидив перського шаха.

У бельгійському вуглевому промислі працівники і робітники погодилися на 45-годинний тиждень праці. Небезпека генер. страйку минула.

Італія мабуть не візьме участі в недалекій сесії Ради Ліги Націй.

З Палестини небагом віде королівська комісія, що тепер переслухує останніх арабських свідків.

### ПРИСУД НА ВБИВНИКІВ ПРОНІНОІ.

Як подає ТАСС, найвищий суд РСФСР на вилізній сесії в Мелеку видав присуд у процесі в справі вбивства посолки на конгрес соціалістів Проніної: за вбивство 3-ох підсудних засуджено на смерть, за співучасть — 2-ох на 10 літ в'язниці, 1-го на 6.

## Плебісцитова практика.

(ДО ВІДОМА МІНІСТЕРСТВУ ОСВІТИ І ВНУТРІШНІХ СПРАВ.)

В дні 6. грудня 1936. відбулася в Котові, бережанського повіту, анкета в справі рідношкільного плебісциту, на якій був присутній делегат від Кружка РШ в Бережанах п. Пашковський. Вислідом анкети було зголошення к. 30 охочих до підписання декларації за заведенням у місцевій школі української мови як викладової.

В дні 21. грудня пішов п. Василь Мамчур, голова чит. „Просвіти“, до солтиса громади Котів із запитом, що треба дальше робити в цій справі. Солтис взяв від нього одну декларацію та пішов до віята в цілі засягнення інформації.

У дні 22. грудня заявив солтис п. В. Мамчурові, що всі ці декларації мусять підписати батьки в його присутності і він віддасть їх до гміни, бо так розпорядив війт Познанський. Батьки так і зробили з тим, що солтис Ян Цесельський мав видати їм potwierдження, що такі декларації зложив у віята. По кількох днях він заявив, що війт Едвард Познанський зажадав, щоб усі в цій справі зацікавлені підписали ці декларації в нього особисто. Тому згаданий вище Василь Мамчур та ще кількох громадян вибралися до збірної гміни до Потуртор. Війт прийняв тільки Василя Мамчура і заявив, що декларації відійшли до Бережан до Інспекторату. Однак Василь

Мамчур довідався дня 28. грудня через о. кан. Бачинського (який телефонував до інспектора), що таких декларацій інспектор від віята не дістав; тоді інтервеніював о. кан. Бачинський у повітового старости, який обіцяв що справу поладнати.

В дні 29. грудня заявив нагло в Котові війт Познанський і закликавши Василя Мамчура до громадської канцелярії, заявив, що прийав для поладнання справи плебісциту та зажадав негайно присутності всіх тих, які хотіли підписати згадані передіш заяви. А коли Василь Мамчур вніснював йому, що так нагло і без ніякого повідомлення все те відбутися не може, бо люди заняті роботою і трудніше їх буде так нараз стягнути, війт сказав, що ціла ця справа — це одне велике крутіство та дурна робота. Одиаче коли Василь Мамчур упевняв віята, що це не дурна робота, а загальне бажання багатьох громадян та що крутіство є тільки по стороні солтиса та віята, той останній ударив його кілька разів по лиці.

Так закінчилися покищо заходи громадян Котова в справі плебісциту за українською мовою навчання в школі.

—o—

## ХТО ХОЧЕ

найліпші кольонські водч в 500 заплах, по найішевших цінах, на вагу, нехай вступить

до Перфумерії БІРНФЕЛЬД Львів, Казимирівська 1

Великий вибір всіляких косметиків.

## Після конгресу польських людовців.

ЗАЛИЦЯНКИ ДО УКРАЇНСЬКИХ СЕЛЯН — І КОЛЬОНІЗАЦІЙНІ СПРАВИ.

В неділю 17. ц. м. ввечером закінчився надзвичайний конгрес партії польських людовців у Варшаві прийняттям низки резолюцій, які частинно сконфісковано за критику санац. системи правління. Текст цих резолюцій вже по конфіскації помістив орган ППС „Роботнік“ з 19. січня ц. р. (ч. 20.). З них довідуємося, що партія польських людовців заявляється за демократією і буде протиставитись рішуче санаційній системі, фашизмові з права і комунізмові з ліва. Людовці заявляють, що будуть співпрацювати зі „широ демократичними партіями“, щоб здійснити конкретні цілі.

Після того йдуть залицянки людовців до українських селян у Галичині, яких вони хочуть використати для своїх цілей.

Тому то „конгрес висловлює переконання, — читаємо в шестій резолюції — що співпраця в „Строніцтві Людівім“ польських та українських селян, кермована спільним селянським інтересом з одного боку і пошаною національних та культурних потреб обох сторін з другого боку, є найкращим шляхом, щоб розв'язати проблему співжиття обох національностей в польській державі.

Далі конгрес висловлює своє розчарування до органів влади, бо вони — мовляв — кермуючись ненавистю до „Строніцтва Людівім“ проти-

ставляється враз з українськими шовіністами (?) припливові українських селян до людових організацій“.

Ця резолюція potwierджує, що ті самі польські людовці, які спільно з урядом Вітоса перетворили масову кольонізацію українських земель при допомозі спроваджених кольоністів з корінної Польщі, намагаються використати тепер нужду нашого села і заманити наших селян до свого партійного воза і хоч би навіть по їх трупах, як це було з кривавими подіями в Острові Тулиголовським, досягнути свою ціль — захопити владу у свої руки.

В чергових резолюціях людовці заявляються за „здійсненням великого пляну перебудови господарсько-суспільної структури, щоб довести до поправи господарського життя Польщі. Тому конгрес заявився за земельною реформою, щоб „затерти вікову суспільну несправедливість“, але дискретно промовчує, що земля на українських територіях повинна перейти в руки українських селян. Вкінці конгрес домагається амнестії (для б. берестейських в'язнів, головно Вітоса — прим. Ред.) і скасування табору в Березі Картуській.

„Роботнік“ підкреслює, що конгрес не виявив ніяких розломових тенденцій, але навпаки — зміцнив ще більше солідарність людовців.

—o—

## Еспанський червоний консуль надуживає своїх вольностей.

Демократичний посол з вашингтонського парламенту Мек Кормік домагається, щоб державний секретар перевів слідство проти еспанського консула в Нью-Йорку, що мабуть ангажує американських летунів до служби в Іспанії та відібрав йому екзекатер (дозвіл виконувати консульські обов'язки). Згаданий консуль відмовив пресі всіх інформацій в тій справі.

В Ляредо (Тексас) американська митна сто-

рожа затримала на мексиканському кордоні вантаж одностроїв, вартости 3,000,000 доларів; його мали вислати до Картахени через мексиканську пристань Веракруз. Митна станція чекає інструкцій з Вашингтону.

Демократичний сенатор Томас зложив проект закону, що дає президентові право заборонювати вивіз воєнного знаряддя та інших товарів до держав, що воюють.

—o—

## Відповідь Бургосу і Валенсії

НА ПРОЕКТ КОНТРОЛІ НЕІНТЕРВЕНЦІЙ.

Як подає Райтер, валенсійський уряд відповів, що на проект контролі над неутральністю супроти Іспанії в принципі ставиться прихильно, але застеріг собі свободу поведінки на випадок наорушення договору.

Навпаки уряд з Бургосу відкинув проект контролі, звертаючи увагу на те, що тисячі французьких добровольців переходять Піреней; він висловив Великій Британії признання за пошану неутральности і гуманну діяльність.



## З ПРИРОДИ І ЖИТТЯ.

### Наше народне здоровля.

Крім землі, такої плодотворної і вивінуваної у всі природні багатства та красу, що нема майже у цілїм світі їй рівної — мали ми до недавня, бо до світової війни, одну ще велику цінність: народне здоровля.

Ми були дійсно здорові, а вслід за цим на все витривалі. Завдяки нашому здоровлю, перебували ми всяке історичне лихоліття, воєнні жорстокості та віковичну неволю, — нечувану нужду і всякі фізичні та духові муки. Якби не це наше, кріпке колись здоровля, з нас би вже й сліду не було.

Та від 1914. р. стан народнього здоровля в приспівенім темпі гіршає. Знають про це найкраще наші лікарі, і не раз про це зі сумом згадують. Знаємо й ми, чому народ наш нездужає. Постійне недоїдання підчас війни, незнане навіть тоді іншим народам, та воєнні злидні, разом з матеріальною кризою включно, виснажили нас цілковито. Всякі воєнні страхоття потрясли нами, з природи миролюбними людьми більше, ніж іншими, і понадривали наші нерви. Тимто ми, і наші нащадки, стали по війні такі вражливі на недуги та слабосилі. Заразливі недуги, що їх занесла світова війна, не лише скоїли у нас більше людей, ніж донебудь у світі, а й тягнуть ся між нами і далі у своїх погубних наслідках та тягнутимуться в безконечність, якщо не станемо їх поборювати ширенням гігієни побуту. Знанням нам добре ворог алкоголь, доконує решти. Як відомо, злі фізичні умовини мають сильно відемний вплив на психіку. Цеж видно по ділах. Бо вже і між нами загніздилися всякі злочини: підлі, безпідставні наклепи, злоба, кривава, особиста помста, ненормальне підозріння всіх і вся, чвари та напасти. Всі ті морально нездорові прояви є наслідками ненормального, хворого духа народу. А в усіх нещастях, які впали

на нас у двох останніх десятиліттях, це є найгірше і найнебезпечніше, бо фізична і душевна дегенерація народу може спричинити цілковиту його загибель.

Наша суспільність занята тепер матеріальним піднесенням народу, майже не звертає уваги на цю справу, політики-ж мають свої політичні клопоти. На занепад народнього здоровля звернули увагу наші лікарі, і, треба признати, щиро, а не раз то й безкорисно плачуть над його поправою.

Від нового року ті наші найліпші друзі, по чали видавати гігієнічний часопис „Народне Здоровля“, що представляє собою популярно-гігієнічну газетку. Лікарів українців є все іще замало, щоб могли обслужити наш, багато міліонний нарід. Не всюди може дійти їх лікарська поміч і порада — одначе всюди, в найдальшій навіть закутину, дійде їх часопис, а з ним гігієнічні вказівки і поуки.

Ніхто не заперечить, що в загальній освіті народу, гігієнічна освіта повинна зайняти перше місце. Наші лікарі, що започаткували таке велике діло і своєю працею підтримують його постійно, сповняють совісно свій лікарський і громадський обов'язок; нашим обов'язком є допомогти їм у цьому і підтримати згаданий часопис. Це буде нашою співпрацею над зміцненням здоровля народу, тимсамим і його сили.

Нам би треба змагати до того, щоб, як не тепер, то бодай колись, мати свою власну Інституцію Народнього Здоровля. Наші майбутні лікарі-вчителі могли б бути у цій інституції відповідно платними урядовцями, щоб у кожній хвилині могли радою служити всім, що занепадають на здоровля, або хотять його розвивати.

Володимира Жуковецька.

—о—

Великий  
Театр

## „ПОДРУЖЖЯ“

щодня

### На що люди вмирають у Польщі.

Стан здоровля населення краю найлегше пізнати у містах, бо там найлегше про статистику. Статистика із 1935 р. виказала спадок смертності населення із 14,4 проц. (1934) до 14 проц. Статистика показує дуже цікаві дані, на які недуги вмирають люди у Польщі. Подаємо статистику для 12 великих (понад 100 тис. нас.) міст Польщі.

Перша цифра вказує загальне число померлих на дану недугу, друга у скобках вказує кілько осіб на 10.000 людей вмирає на дану недугу. І так на першому місці причиною смерті є недуги серця — 7.526 (20,9), даліше сухоти легень — 5000 (13,9), запалення легень — 4.046 (11,2), пістряк (рак) та інші лихі новотвори — 3.531 (9,8), від старості — 2.250 (6,3), із вродженого хирляцтва та недорозвою — 2.084 (5,8) коробки кормового проводу 1.899 (5,3) удар і

розмятчення мізку — 1.817 (5,0), недуги відливих доріг — 1.108 (3,1), нагла смерть — 828 (2,3), запалення нирок — 622 (1,8). Інші недуги бувають рідше причиною смерті.

В порівнянні із 1934 р. майже всі недуги дали менший процент смертності; лише грип, хвороби серця та мізковий удар дали у 1935 р. зріст смертності.

Дуже цікава є остання позиція цієї статистики, а саме смерть з невідомої причини. У 1934 р. 2,1 проц. причини смерті не розпізнано, а у 1935 цей процент зріс на 2,5.

Статистика є дуже додатна, бо виказала значний спадок занедужань і зріст здоровля населення. Це стоїть безумовно у зв'язку із поширенням лікарської опіки (безплатна опіка над безробітними, збільшення числа лікарів у малих містечках і селах).

### Що властиво маємо їсти?

Цим питанням займається спеціальна галузь лікарського знання т. зв. дієтетика. Вона поділила різні споживчі продукти на висококалорійні

свинину, зате мохоко, яке загально вважають за легкозаставне, зносило аж 26 при.

Загально відомо, що при різних недугах (гарячкових, кормового проводу, тощо) часто лікарі приписують голодівку, мотивуючи це тим, що легка голодівка прочищує організм від хворобових отрут.

Автори праці твердять, що голодова дієта є навіть шкідлива, бо збільшує заквашення крові та організму продуктами розпаду власного білка та товщу. Ці лікарі кажуть, що неслухно казати безмісне відживлявання перед мясним; навпаки: брак мяса тягне за собою прикрі наслідки. Вони доказують, що не товстіємо від картоплі та хліба, але від сухарів, якими власне годуються люди, що хотять похудіти. Сухарі мають десятикратно більшу відживну вартість, ніж свіжий хліб, де є великий процент води. Врешті подають у сумнів значіння вітамінів, кажучи, що їм приписується за велику ролю.

У цих поглядах є безумовно частини правди, бо найновіші досліди виказують, що хорим спеціально на гарячкові недуги треба подавати солідні, поживні страви, щоб зміцнити їх сили, потрібні до боротьби з недугою.

ЗОРЯ

ФАБРИКА ХЕМІЧНИХ ВИРОБІВ  
О. ЛЕВИЦЬКА І СКА

у Львові, вул. Кордєцького 50  
Тел. 260-04. ПКО 503881.  
поручає власні вироби найкращої якості:  
ПАСТУ до взуття „Елегант“ терп. і воск. у всіх  
красках  
ПАСТУ до взуття „Елегант“ лиск. в тубах у всіх  
красках  
ПАСТУ до підлоги „Французька маса“ (фротеру-  
ючу і фарбуючу)  
ВІСК до підлоги — СИНКУ до білїа помахово і  
короньку — ШВАРЦ до чобіт — ВАСЕЛІНУ до  
шкір — ВІСК шевський — СМОЛУ шевську чорну  
і білу — МУХОЛАПКИ. 2732 51.

#### СИНЄ ОЗЕРО В КРАТЕРІ.

У Каскадових горах в стейті Орегон (Зл. Д. П. Амер.) є цікаве озеро. Воно довге на 10 км., а на 6,5 км. широкі. Озеро знаходиться всередині кратеру вулкану, якого береги є високі від 150—600 м. понад поверхню озера. Змірили, що воно є дуже глибоке, місцями до 600 м. Це дивне озеро не має ніякого відливу, одначе вода у ньому все свіжа та ніколи не замерзає, дарма, що поверхня озера знаходиться на висоті яких 1800 м. над рівнем моря. Білі люди відкрили це озеро щойно у 1853. р. і назвали його „Гранатовим озером“. Коли з високого берега дивитися на воду озера, то вона міниться чудовими кольорами. Над мілкішими місцями мерехкотить воно ясно туркусово і чим глибока вода, тим синіша барва, аж до барви пруської синяви. Коли їхати по озері човном, то воно виглядає гранатово як темне індиго. Коли вітрець збиває хвилі на озері, то не можна опертись захопленню, так чудово грають у воді відтінки синьої барви.

Це чудо природи зацікавило вчених. Е. Петтіт, якого вислала Нар. Академія Наук зайнявся дослідженням причин цієї незвичайної синяви води. Він прослідив, що вода дивного озера не має ніякого кольору, а причиною синяви є незвичайна чистота води, де нема ніякої нечистоти. Синя барва походить від розпорошення світляних променів. Згаданий учений доказав це експериментом зі звичайною водою, яку позбавив домішок лилу та іншої нечистоти. Така вода розпорошувала також світло, даючи синє забарвлення. Так розв'язали тайну „Гранатового озера“.

—о—

#### І ІНТЕЛІГЕНТИ ВІРЯТЬ У ЗАБОБОНИ.

Професор дорпатського університету Лью ортіс займався цікавим питанням, який вплив мають забобони на психіку людей інтелігентних, що здавалось би повинні бути вільні від смішних пересудів.

Він розіслав до своїх професорів-товаришів, учених та багатьох інтелігентів свого краю „письмо-ланцюг“, що на ньому виписав поручення переписати зміст письма кілька разів і розіслати його знайомим. Коли хтось не виконає поручення і перерве „ланцюг“, чекає його страшне нещастя.

Експеримент дав несподіваний вислід: показалося, що понад 90 пр. адресатів виконало точно доручення, настрашившись „нещастя“. Досвід виказав, що професори та вчені, себто найвища інтелігенція краю, є так само забобонна, як і прості смертельники.

—о—

#### КРОВ У КОНСЕРВАХ.

На конгресі партії праці в Лондоні Ізабеля Браун подала цікаві подробиці лікарської помочі воюючим у Іспанії. М. ін. сказала, що до трансфузії крові уживають там т. зв. „консервованої крові“. Англійські лікарі тримають кров у холодильниках. Кров є вже переділена на чотири групи. По розслідуванню, до якої групи належить кров раненого, що потребує крові, стративши багато своєї, лікарі скоро вливають йому до жил „консервовану кров“, ідентичну з його групою, підігрівши раніше кров до температури тіла.

—о—

#### КАВА БЕЗ КОФЕЇНИ.

Ці смакуни кави, що їм з огляду на серце не вільно пити кави, з певністю вітяться, довідавшись, що винайдено спеціальний гатунок кави, що майже не має трійливої для них кофеїни.

Природник Бертранд прослідив 22 відміни кави (кофея) і ствердив, що між ними є такі, що не мають цілком кофеїни, або мають її у дуже малій кількості.

На Коморійських островах росте „Кофея Гумбольдтіана“, що зовсім не має кофеїни, а „кофея мавританіяна“ має лиш 0,07 гамма при. кофеїни, коли звичайна „арабська кавка“, що її вживаємо, має до 1,6 гамма при. (для пояснення — гаммапроцент — це 1 міліонова частина процентів).

УКРАЇНСЬКА

3356 7—100

СТОЛЯРСЬКА РОБІТНЯ  
АЛ. КУШІКА

Львів, вул. Скарбівська ч. 28.

для організму і маловартні. Також визначає во-  
на, як повинен відживлятися хорий при якійсь  
недузі.

Недавно два лікарі ньюйорського шпиталю  
видали сенсаційну працю, де подали просто ре-  
волюційні погляди на справу відживи. Вони  
віддали у сумнів т. зв. тяжко- і легкозаставні  
деяких страв. Нпр. свиняче мясо вважаємо за-  
гально за легкозаставне; згадані лікарі переко-  
налися, що лише 13 проц. недужих зносило зле



# СТОРИНКА БЕЗ ПОЛІТИКИ.

## 30 мільйонів чужинців.

Скільки на світі чужинців? Це не жартівливе запитання, але поважне питання, яке досліджує Міжнародне бюро праці при Лізі Націй. Під чужинцями треба розуміти людей, які живуть постійно поза місцем своєї приналежності і уродження. Скільки тих чужинців незвичайно сильно збільшилась після воєнних хуртовин і під цю пору досягла величезної цифри 30 мільйонів, значить, що 1,6 відсотків населення цього світу живе не на рідній землі.

Найбільше чужинців живе у Злучених Державах: 6,300,000 людей, значить 22 відсотків чужинців із цього земського простору. В Аргентині нараховують 2,800,000 чужинців. На третім місці стоїть Франція (2,700,000). Далі йде Бразилія (1,500,000 чужинців) і Німеччина (787,000).

Це загальні цифри. Не менше цікаві дані про

т. зв. „індекс чужинців“ значить про скільки чужинців на кожну тисячу місцевих громадян. Для Європи цей індекс дає 15 відсотків. В поодиноких державах вони сильно хитаються. Нпр. у Люксембурзі на кожну тисячу туземців припадає 186 чужинців, у Швейцарії 87, у Франції 66, в Австрії 43, в Німеччині 12, в Болгарії 10 і т. д.

Найменше чужинців на тисячу населення припадає в Італії і Фінляндії (3 на 1000). Цікаве, що в післявоєнних часах слідний сильний відплив азійського елементу зі сходу на захід. В 1913 р. в Європі й Америці проживало 4 і пів мільйонів емігрантів з Азії, а в 1935 р. 9 мільйонів. У порівнянні до передвоєнних часів відсоток чужинців у деяких державах упав (в Німеччині 25 відсотків менше чужинців), але в інших збільшився (у Франції з 29 підскочив на 66 чужинців).

Перший Український

ПРОМИСЛОВИЙ БАНК

це  
Кооперативний

Торговельно-Промисловий Банк

Львів, вул. Гродзких ч. 1. I. п.

П.К.О. 596-778. Тел. 292-15

## Яка буде погода в 1937 р.

Англійські віщуни погоди видають кожного року бюлетень, у якому віщують яка буде погода у найближчій році.

На 1937 р. ворожать англійські віщуни сильні морози при кінці зими, дуже скору весну, гарну погоду у другій половині травня, яка вдержиться аж до кінця червня. Липень буде дощевий, серпень і половина вересня назагал, теплий і погідний.

Львівський метеоролог П. Сміт ще точніше устійнює свої віщування. Хвиля морозів приїде у другій половині січня (як бачимо, то ця ворожба правдива, бо морози справді почи-

нають даватися у знаки). Перші дні лютого будуть ще студені, але вже по кількох днях тепліше. При кінці місяця знову позимнє. Також березень буде назагал холодний. На квітню неділю (очевидно латинську) настане прегарна погода. У квітні змінна погода, на сході Європи бурі. Коронаційні паради в Англії будуть відбуватися при неревній погоді і щойно в другій половині місяця погода устійниться.

Найбільші спеки настануть на думку Сміта — у першій половині вересня. Можна надіятись, що цілий вересень і половину жовтня теж триватиме гарна, сонячна погода.

Найпевніше і найкорисніше примістиш свої ощадності в

## Міській Комунальній Касі Ощадності

у Львові, вул. Валова 7 і 9 (власні будинки).

та в її Відділах при вул. Городецькій 60 і Жовніаській 75.  
з золотих або золотих в золоті. 3070 8-2



В цей спосіб зможеш відповісти відповідні відсотки охоронитися перед згубою або крадіжкою і з кожної копійки можеш диспонувати своїм майном. — Завдяки кютам, зможеш із ощадностей вкладів, познати Каса 28,260,000 золотих гіпотечних кредитів, за які вбудовано 685 домі та відремонтовано 241 домі. — Понад 3,000,000 зол. річно виплачує Каса відсотків своїм вкладникам. — 6,300,000 зол. — це резервний фонд Каси. — За вклади і їх відсотки ручить Громада м. Львова підпис своїм майном.

## Суддя, який засудив самого себе.

В Пітсбургу (Пенсильванія) суддя Месмен засудив сам себе на три дні в'язниці за порушення правил вуличного руху. Звичайно за такий проступок належить кара і долара. Однак гострий суддя пристосував до себе найвищий вимір кари, щоб доказати, що він і для себе самого справедливий і тому, щоб самому переконатись на власній шкірі, як почувається людина за залізними решітками.

Однак суддя Месмен забув, що на світі існує ще й начальник в'язниці, який зараз пер-

шого вечора звільнив „арештанта“ в нагороду за добру поведінку.

Цей недовгий побут у в'язниці — на думку Месмена, поміг йому познайомитись у практиці з життям мешканців в'язниці. Ця проба допоможе йому виконувати на будуче краще свої суддівські обов'язки. Месмен заявив, що кожний американський суддя повинен пересидіти короткий час у в'язниці, щоб пізнати як переводять у життя рішення судді.

## Досліди над серцем летуна в повітрі.

Під час летів на різних висотах, головні під час акробатичних летів, в організмі летуна доходить до різних змін, які впливають на функції серця. А відомо, що від правильного ділення серця залежить безпека лету. Однак дотепер не можна було переводити основних дослідів над станом серця летуна під час різних летунських еволюцій тому, що дослідні апарати не діяли правильно під час лету. Тепер збудовано незвичайно чутливий апарат, який дає змогу досліджувати серце летуна безпосередньо, зі землі. Летун має слухавку прикріплену на грудях і околиці серця, яка схоплює рухи серцевого м'яза і при допомозі чутливої радіоапаратури

пересилає їх до центральної стації, де лікар, який сидить у своєму кабінеті, може без ніяких труднощів контролювати докладно реакції серця летуна на різних висотах і в різних еволюціях.

Ніякий культурний нарід не може обійтись без шкільного Товариства, яке в національній державі стає клітинкою державно-освітнього апарату, а в мішаній — доповнює її занедбання чи недогляди в освітній роботі. — Якеж велике значіння для бездержавного українського народу має „РІДНА ШКОЛА“! Пам'ятаймо на це!

## Найкращий парубок

для дорослих і для молоді

це книжки із Бібліотеки „Діла“

1. Улас Самчук: „Віднайдений рай“  
Стор. 166.  
Новелі автора „Водні“  
Ціна 2.00 зл.
2. Софія Яблонська: „З країни опію і риму“  
Стор. 198.  
Враження з Китаю нашої мандрівниці.  
Кількадесят ілюстрацій.  
Ціна 2.30 зл.
3. Барбе Д'Ореллі: „Чортиці“  
Стор. 205.  
Аргументи великого письменника.  
Ціна 2.30 зл.
4. Бальзак: „Чародійна шкура“  
Стор. 180.  
Повість одного з найбільших повістярів світа.  
Ціна 2.30 зл.
5. Ольга Кобилянська: „Апостол черні“  
повість, 2 томи  
Історія одного молодого характеру і боротьби за самостійність.  
Ціна 2.30 зл.
6. Василь Масютин: „Два з одного“  
повість, два томи  
Великий науковий експеримент і його страшні наслідки.  
Ціна 2.30 зл.

Друкуються:

7. Ірина Вільде: „Біс восьма“, повість.  
Життя, мрії і пориви сімнадцятирічної.

Кожний том у колірній мистецькій обгорті  
Павла Ковжуна.

Хто впаде 10 зол. дістане 6 книжок.  
ЗАМОВЛЯТИ: „Діло“, Ринок 10/11.

## БОРОДА ЮРІЯ VI.

В Лондоні кружляють погослови, що найближчі дорадники Юрія VI, які були теж вірними дорадниками Юрія V намовляють короля запустити таку саму бороду, яку носив покійний батько, щоб тим підкреслити ще більше схожість із батьком. З другої сторони борода була би найкращим доказом, що теперішній король зовсім зірвав з короткою „революційною“ епохою Едварда VIII.

У двірських колах запевняють, що популярність Юрія VI сильно зросла би серед найбільш консервативних колів населення, значить у більшій частині краю, якщо він запустить бороду.

## ПОДАТОК НА БРИТВИ.

Союз чехо-словацьких фризирів звернувся з проханням до міністерства промислу і торгівлі, щоб воно наложило спеціальний податок на бритви. Фризери мотивують це тим, що в останньому часі дуже збільшилась продаж бритв на приватнім ринку. Щораз більше осіб голиться в дома і тим самим утруднює положення фризирських підприємств. Податок на бритви згідний — на думку внескодавців — тяжке положення фризирів у Чехословаччині.

## Ширіть наш часопис!

## ДИВОГЛЯДИ.

### ОБЕЗПЕЧЕННЯ ПРОТИ ДУРНОТИ.

Один американський багатій хотів обезпечитися у величезному обезпеченні товаристві дурниць, які його син, що саме тепер має 3 роки, може колись наробити. Обезпечення товариство веліло двома детективам слідити за життям дитини. Детективи ствердили, що найприємнішою забавою малого хлопця було сісти на відчиненій вікні і кидати за проходом чорнильцями. Очевидно, що обезпечення товариство зірвало контракт, хоч обезпечення премія була дуже висока.

### КЛЮБ „ОКУЛЯРНИКІВ“.

У Нью Йорку заснували недавно „Клуб окулярників“. Тому, що на підставі переведеної статистики у Злучених Державах є приблизно 8 мільйонів людей, які носять окуляри, організатори надіються, що новий клуб поведе всі існуючі товариства. Вже тепер налічують у себе Нью Йорку 30,000 членів. Під цю пору ідеї шефи пропаганди цього клубу по цілій державі і агітують, щоб усі „окулярники“ вступили в члени клубу. Найважливішим аргументом проти пропаганди є те, що клуб поведе акцію проти неоправданих насміхів над людьми, які носять окуляри. Одночасно клуб буде вести матеріальне бюро, щоб всі, що носять окуляри, могли легко робити знайомості, та щоб їм було легше подовжити.



## Свято Йордану у Львові.

Не зважаючи на великий мороз цього року свято Йордану у Львові пройшло не менше величаво, ніж минулого року. Уже перед 10-ою год. передполуднем почали надходити до Ринку процесії з усіх наших церков у Львові з брацтвами і вірними. По 10-й год. надійшла процесія з Преображенської церкви, де Преосв. Іван відправив обряди кривошап Капітули архієрейську Службу Божу. Акту водосвяття довершив Кир Іван в асистент кривошап Капітули і численного духовенства при керуванні напроти прибраної килима на Ринку. На Службі Божій і в акті водосвяття взяли участь представники всіх українських установ та організацій під проводом през. д-ра Костя Левицького, послів: В. Целевича і д-ра Ст. Біляка, дир. М. Заячківського й ін. Корпоративна участь у поході з прапорами взяли члени кількох львівських цехів і т-ва „Зоря“, „Воля“ й „Сила“ та члени Марійського Т-ва Паїль, а оркестри двох перших товариств пригравали вальс час у поході колядки та шедівки. Під час богослуження і в поході співав хор питомих. По водосвятті Кир Іван покропив свяченою водою тисячі вірних, що залягли хідники і велику площу на Ринку з усіх чотирьох боків.

Одночасно в архикафедральній церкві св. Юра відбулося водосвяття для греко-католицьких вояків. Архієрейську Службу Божу відправив Преосв. Никита в оточенні духовенства. На цьому богослуженні був ген. Карашевич-Токажевський, командант VI. О. К. з вищими старшинами, представник воеводства Харевич і заступник староства м-р Кіршнер. Опісля Кир Никита посвятив воду, а військовий капелян о. Стеткевич виголосив відповідну проповідь до

вояцтва. По богослуженні ген. Токажевський у захристії особисто подякував Преосв. Никиті за відправу Служби Божої та посвячення води спеціально для вояків.

Ось так скасували ц. р. водосвячення на Марійській Площі, де брали участь минулими роками москвофільські недобитки.

Для православних вояків посвятив воду в керуванні при вул. Курковій військовий православний капелян. Воевідський уряд і староство репрезентував там м-р Лисий.

### СВЯТО ЙОРДАНУ У СТАНИСЛАВОВІ.

Не менше величаво випало свято Йордану у Станиславові, де архієрейську Службу Божу відправив Преосв. Іван Лятишевський в асистент кривошап Капітули й опісля довершив акту водосвяття. На богослуженні були присутні представники цивільної і військової влади на чолі з воеводою ген. Паславським і почесна компанія війська. В богослуженні і водосвятті взяли участь непроглядні маси народу.

### СВЯТО ЙОРДАНУ В ПЕРЕМИШЛІ.

По архієрейській Службі Божій у катедрі, яку відправив Преосв. Григорій Лакота в оточенні кривошап Капітули і численного духовенства, вирушила в год. 10-й процесія з непроглядною масою вірних на Сян, де Кир Григорій посвятив воду.

Для греко-католицьких вояків відбулося в год. 9-й рано богослуження в гарнізонній церкві, яке відправив капелян о. Е. Ваврик. Опісля пішла теж процесія над Сян, де о. Ваврик в асистенті духовенства посвятив воду.

— о —

## За повернення емеритам повної емеритури.

В середу, 20. ц. м. соймова бюджетова комісія розглядала прелімінар бюджету емеритур і рент у присутності мін. Квятковського. Референт пос. Остафін підкреслив, що емеритальні справи в Польщі дуже складні тому, що в Польщі є емерити трьох колишніх займаних держав. Підкреслив, що видатки на емеритури постійно зростають, але на щастя вже заготовлено у великій мірі необережне усунування урядовців. Справа емеритів ускладнилась головним чином внаслідок декрету з 22. листопада 1935. р. Згадав, що мін. Квятковський призначив дещо гроша на частинну реформу емеритур, яка обійме найгірше платних емеритів. Опісля обговорив діяльність державного емеритального заведення, яке обійме емери-

тури шойно по 30-ох роках. Щоб упорядкувати емеритальні справи референт висунув такі домагання: 1) покликати спеціальну комісію, щоб перевірила службу кожного емерита особисто; 2) піддати новим лікарським оглядинам усіх молодих емеритів і повернути назад до служби здорових емеритів; 3) скасувати декрети у справі емеритів з 22. листопада 1935. р. Вкінці заявив, що оголосить новий законопроект у справі емеритів і подрібно розглянув бюджет емеритур.

Крім того радила соймова правничка комісія і бюджетова підкомісія для лісних справ.

В год. 4-й полудні почалося пленарне засідання сойму.

## Вистава Марії Дольницької в Празі.

На днях закінчилася у Празі вистава емаїлевих праць нашої відомої артистки Марії Дольницької. Про відкриття вистави була вже коротка згадка в „Ділі“ з початком грудня м. р. Тепер подаємо додаткові відомості, що можуть поцікавити наших читачів.

Вистава Марії Дольницької відбулася разом з виставою праць Отта Недбаля, що від 1931. р. був постійним співробітником нашої артистки, виготовляючи монтаж емаїлів. Отто Недбаль виставляв свої ювілейні праці, зокрема прекрасні металеві таци з орнаментальною та іншою чеканкою, пугарі, бронзову статуєтку, проекти і рисунки ювілейських праць тощо. Марія Дольницька виставляла добірну збірку своїх праць, здебільша зовсім нових і лише в меншій частині відомих з інших вистав або репродукцій (зокрема в „Мистецтві“ АНУМ). Більшість праць виконано способом т.зв. перегородчастої емаїлі, відомої на Україні у візантійську добу X—XIII ст., меншість — новітнім способом французької школи. Цей останній спосіб хоч і дуже ефектовний, бо дає змогу зливати різні барви емаїлі, але уступає вишуканій красі, доцільності і багатству кольорів перегородчастої емаїлі.

Діапазон мистецьких інспірацій М. Дольницької дуже широкий. В її композиціях нерідко відбиваються єгипетські та східні примітиви, дуже часто переpracьовані мотиви раннього ренесансу, але найбільше притягають її грецькі примітиви. Незвичайно цікаві ті перегородчасті емаїлі, де українські народні сюжети опрацьовані в дусі графічних рисунків на грецьких вазах. Такі композиції вишшли у високій мірі оригінальні, свіжі й яскраві та наглядно показують, що українське мистецтво

справді має багато спільних рис з грецькою мистецькою культурою.

Позатим в працях М. Дольницької ймонує висока техніка, прецизність і докладність виконання, поруч з дотепним помислом та своєрідним стилем у рисунку і кольорах, що буває лише у виробленого мистця. Тому не диво, що виставка пройшла справді з великим моральним і матеріальним успіхом (продано 10 крашних річей). Чеська фахова критика з великим признанням висловлюється про високий мистецький і технічний рівень виставлених праць, а Мистецько-промисловий музей, де відбулася сама вистава, вважає потрібним підкреслити, що Прага є перша серед славянських міст (крім батьківщини артистки), що влаштувала виставу такої видатної артистки!

Сама інсталяція вистави переведена зразково з великим смаком; більшість експонатів приміщена в просто і доцільно улаштованих скляних вітринах так, що кожному річ можна було оглядати зі всіх чотирьох боків.

Вистава емаїлій М. Дольницької була так великою пропагандою українського мистецтва і тим самим і української справи. Хоч не було спеціального друкованого каталогу, але в окремій рамі на виставі були поміщені інформації про праці артистки і про саму артистку. Отже кожний оглядач вистави міг прочитати, що „Марія Дольницька є україною і належить до Асоціації Незалежних Українських Мистців у Львові“.

Як шанують праці М. Дольницької за кордоном чужинці і як не оцінюють (на жаль!) свої земляки, нехай послужить такий факт, що оглядає на анекдот. Дехто з наших достойників, бажаючи мати мистецькі емаїлі, шукали відпо-



**Так**  
починається  
ревматизм:  
Коле тут — Коле там  
Хто собі ті перші  
ознаки затямить по-  
слухає доброї радки  
Возьми попросту  
**ASPIRIN**  
Продукт довіри  
Препарат виробляється у Франції

відної фірми у Відні, щоб виконала цю роботу. Німці-віденці порадили звернутися до М. Дольницької як однієї з Відні (а може і в цілій середній Європі) артистки, що може виконати таку працю справді помистецьки при досконалій техніці. Тоді згадані достойники звернулися по опінію до одного українського історика мистецтва у Львові і дістали „негативну оцінку“. Врешті праця опинилася в одній віденській фірмі, а вислід був такий, що позолота була так невміло зроблена, що пооблітала (з емаїлі), а сама емаїль з технічного і тим більше мистецького погляду є безвартісна.

Коли цей приклад (а таких є більше в українському житті) дуже не зворушує сучасників, то нехай буде вільно зберегти його для історії.  
В. К.-о.

### БОЛЬШЕВИКИ ЗАХОПИЛИ ЯПОНСЬКИЙ КОРАБЕЛЬ.

ТОКІО, 20. 1. ПАТ. Агенція Домей повідомляє, що більшовики затримали у Владивостоці японський корабель, який кружляв між Владивостоком і найбільшими японськими пристанями. Залози не дозволили порозумітись з японським консулом. Більшевицька влада відмовилась теж видати японському консулу дипломатичну почту.

## Чи сойм і сенат

БУДУТЬ ПЯТИМ КОЛЕСОМ У ВОЗІ?

У вівторок 19. ц. м. почала наради бюджетова комісія сенату у справі бюджету на 1937-38. Референт бюджету сойму сен. Петражицький розглянув систему правління і спинився над ролю законодавчих установ на основі нової конституції. Політичні звичаї — підкреслив сен. Петражицький — вирішать, чи польський парламент набере „румянців життя“ чи нездужатиме на „недокровність“ і буде „п'ятим колесом у возі“. Збереження рівноваги в праці державних органів залежить від політичної мудрости державних мужів.

В дискусії промовляв сен. Радзівіл, який прийшов до висновку, що виборча ординація, що є основою теперішнього парламенту, недоводля, бо відсуває велику частину суспільності від участі у політичному житті. Тут слід дошукатися одної з причин непопулярності сойму і сенату у краю. Довше спинився над взаєминами уряду до законодавчих установ кажучи, що багато міністрів відноситься навіть до річевої критики в соймі чи сенаті як до бажання надокучити їм. Вкінці сподіється, що уряд змінить своє становище. Становище сен. Радзівіла піддержували теж інші сенатори.

В середу комісія розглядала прелімінар бюджету президії ради міністрів.

## Практичний куток.

ЩО ДОБРЕ ЗНАТИ НАШИМ ПАНЯМ?

Чимало недосвідчених пань, що купують сметану — судять про її якість, здебільша на основі її густоти. При тому не знають або забувають, що є чимало способів, якими несовісний продавець може дати хоч густу та маловартісну щодо товщу і зафальшовану сметану. Про якість сметани рішає тільки процентова кількість товщу, яка може бути велика, хоч сметана виглядає на око й рідка. Єдиний спосіб не дати себе обманути й за свій гріш дістати дійсно повновартісну й щодо кількості товщу дійсно добру сметану — це купувати її у крамниціх Маслосоюзу, який дає повну заперуку, що сметана є дійсно нефальшована й щодо проценту товщу високоякісна.

— о —







печь згинув на місці, одному поломало ноги, а одну дівчинку тяжко покалічило. Візник вийшов із катастрофи цілий.

— Згорів потяг підчас руху. На лінії китайської залізничі Кантон—Кульон згорів експресний потяг, при чому 100 осіб утратило життя і 100 постраждали. Пожежу спричинили хемічні продукти, що находилися в багажі одного пасажирів. Згоріли до тла 3 вагони третьої класу.

— Крадіж на пошті. В поштової агенції в Сувалках викрито грошові зловживання, м. ін. окрадання американських листів. Підчас перевезення контролю 33-літній урядовець Владислав Пец застрілявся з револьвера. Зловживання сягають до кількох тисяч доларів.

— П. Сімгсон в опереті. Один із чеських театрів у Празі виставив незабаром оперетку Ярослава Янковича п. н. «Серце і корона». Геройкою оперетки є п. Сімгсон, що довела б. англійського короля Едварда VIII до абдикації.

— На саїдах убивників малого Матсона. В швейцарії ідуть горячкові розшуки за вбивниками 10-літнього сина д-ра Матсона. У вантажному самоході, якого вжди були душогуби, знайдено шматину шовкової тканини із жіночого одягу. Власник самоходу, якому вкрали авто, заявив, що той шматини не було перед тим у самоході. Знайшли теж частину дитячого вбрання і мішок з мужеським одягом у хаті, віддаленій 5 миль від місця, де знайшли змасакроване тіло хлопчини. Там знайшли теж ніж і молоток, якими його вбито. Поліція реконструує хід убивства так: Спершу злочинці пробували вбити хлопця ударом ножа в плечі, на що вказує колена рана на плечах дитини. Опісля розбили їй молотком череп. У каліфорнійському місті Сакраменто арештували чоловіка дуже подібного до душогуба, за яким шукають, і подрапаного на лиці. Кажуть, що це один з колишніх пацієнтів д-ра Матсона. Він був інтерв'юваний в заведенні для божевільних, звідки втік. Слідство ствердило, що дитину схопило і вбило кілька осіб і тому поліція глядає за дальшими співниками, м. ін. одною жінкою.

— Сильна снігова хуртовина шаліє над південною Англією, Північним Морем. Данією і Балтійським Морем. Всяка комунікація на землі і морі зірвана. В Ютландії снігові навали доходять до 20 метрів заввишки. Кораблі на морях находяться в небезпеці. В південній Німеччині паде дощ.

— Вибух у копальні. В мексиканській копальні цинку в Нуева Розіта згинуло наслідком вибуху 33 робітників, а 28 тяжко ранило. Кілька напятьох перевезли в безнадійному стані до шпиталю.

— Збирають відпадки в Німеччині. Акцію збирання і вжиткування відпадків німецька влада унормувала строгими приписами, які велють збирати: 1) всякого роду шматки; 2) старі, зужиті предмети або частину предметів з бронзи, міді, мосюжа, алюмінія, нікелю, олова, цинку, цинку; 3) залізний та сталевий лом; 4) старий папір; 5) зв'язки, кріпачі та всякі інші шкідливі і футра; 6) всякі пляшки, з винятком від лікарств; 7) кости. Особливу увагу звертають притім на пропаганду збирання відпадків серед населення.

— Ріжні вісти. В Єлгаві на Литві упав із ширхоком з висоти 20 метрів управитель ширжової школи Трамдах і згинув на місці. — Наслідком великих дощів в Північній Америці вилляла ріка Огайо зі своїми допливами, заливаючи 1.200 кв. км. простору.

## Останні вісти.

ПЕРЕМОГА НАЦІОНАЛЬНИХ ВІЙСЬК  
ПІД МАДРИДОМ.  
НАЙЗАВЯТІШИЙ ПРОТИНАСТУП ПІД  
МАДРИДОМ.

СЕВІЛЛЯ, 20. І. ПАТ. Радіостанція оголосила такий комунікат головної квартири національних військ:

Безуспішні аусилля ворога дали нам нагоду до ще одної перемоги. Наступ з метою переломити наш фронт під Серро де Льюс Анджельос підготували від кількох днів. Вкінці ворог почав наступати на наші позиції при підтримці повзів, панирних самоходів та артилерійського вогню. Це був один з найзав'язтіших протинаступів на мадрідському фронті. З появою літаків національних військ ворог у переполосі відступив, залишаючи вбитих, ранених і воєнний матеріал. Перемога національних військ надсподівано велика.

ЯК ВИГЛЯДАТИМЕ КОНТРОЛЬ ЕСПАНІЇ?

ЛЬОНДОН, 20. І. ПАТ. Військові знавці комітету нейтральності опрацювали подрібний план контролю, щоб не допустити до Еспанії довозу воєнного матеріалу і напливу добровольців. Згідно з цим планом усі кораблі, що пливають до Еспанії, мусіли би затримуватись у нейтральній пристані, де їх ревідував би делегат льондонського комітету і діставали би посвідки, що не везуть ні заборонених вантажів ні добровольців. Ці посвідки провіряла би ще раз міжнародна морська стежа, що буде при вході до еспанського порту. Німеччина та Італія берегли би пристані червоного еспанського уряду, більшовики і французи пристані національних військ. Англія відігравала би роль арбітра. Еспансько-французький кордон замкнули би, а міжнародні обсерватори слідували би за тим, щоб добровольці не переходили потайки до Еспанії. Такі самі розпорядки обов'язували би на еспансько-португальським кордоні.

ПОРТУГАЛІЯ ВІДКИНУЛА КОНТРОЛЬ  
СВОЇХ КОРДОНІВ.

ЛЬОНДОН, 20. І. ПАТ. Португальська нота з 16. п. м., що П дістали членів комітету нейтральності, підкреслює, що Португалія не згодиться на міжнародно контролю на території Португалії або здовж португальських кордонів, бо вона сама переведе таку контролю.

ГОЛОД У КАТАЛЬОНІ.

Конфлікт між анархістами і комуністами.

АНДЕ, 20. І. ПАТ. Господарське положення Каталонії, головні в Барселоні, сильно погіршилося. Немає хліба і вугілля. По кількох годинах вистоявання у черзі під крамницею можна дістати найбільше фунт хліба на родину, нафти теж не можна купити, лише в деяких крамницях і то в невеликій кількості. Зовсім вистає газоліни і тому приватні самоходи та таксіви взагалі не можуть ї вживати, бо весь запас призначено на воєнні цілі. Преса анархістів веде зав'язу кампанію проти каталонського уряду за недостачу поживи.

ВЕЛИКІ ЗБРОЙНІ ОПЕРАЦІЇ ПРОТИ  
АБІСИНЦІВ.

РИМ, 20. І. ПАТ. З Аддіс-Абеби повідомляють, що марш. Граціані перебуває тепер у м. Іргалем у краю Сіамо, де особисто кермує великими збройними операціями проти відділів повстанців під командою раса Деста. Данту. Крім того італійські війська переводять пацифікацію в краю Авросі.

## † Посмертні згадки.

О. ІВАН ВИННИЦЬКИЙ.

О. Іван Винницький, декан і парох Стрия, помер у 72 р. життя і 48 р. священства на розрив серця в понеділок 18. п. м. в 3 год. попол у Стрию в часі виконання свого релігійного обов'язку (ходив зі свяченою водою по домах вірних). Похорони відбудуться в четвер 21. п. м. передполуднем з парохіальної церкви на місцевий цвинтар.

З Покійним айшов у могилу визначний громадський діяч і д. заслужений священник. Ще так недавно, пів року тому, містили ми в „Ділі“ дописи про його прощення із Заїзціями в Ходорівщині, де він був довгі роки парохом (ж і його батько та стрий), та про прощення його з Ходорівщиною взагалі і переїзд до Стрия, а нині приходить писати вже про його несподівану смерть. Нестало в живих людини розумної, тактовної, рухливої, доброго співака і проповідника, члена-основника і провідника багатьох українських установ, повітового комісара в Ходорові за української влади, голови ПНК УНДО в Ходорові і т. д. З його смертю потерпіло і наше Видавництво, бо о. Винницький був членом Вид. Спілки „Діла“ і передплатником „Діла“ близько 50 літ.

Вічна йому Пам'ять!

## Спорт.

ПІНГ-ПОНГ У СТАНИСЛАВОВІ.

Пролом I — Реверс II 1:4. Взмахнула на мист. В-хл. психічний несподіваний програвом Пролому, якого змагуна не могли ніх призначитися до дозвольного дубового стола Реверс. Почесний пункт добув Бурдлак.

Пролом — Сокиль Гірка. Змагання з найсильнішим противником вирішив Пролом певно у свою користь. Найкраще грав Бурдлак, якого гра стояла на дуже високому рівні. Саскисий, Легкий і Атаманич грали теж добре, тільки Новачківський був того дня в неадекватній. Цими змаганнями покінчив Пролом I. руху, ведучи певно в таблиці з одним стратеним пунктом.

У. С. К. — Бельведер 5:0. Певна й легка перемога У. С. К-у, який має дуже сильну дружину. До змагання У. С. К-у звертається із питанням: чи вони не можуть тренувати в льохні Пролому і чи то випадок пересиджувати в чужинних льохні? Б. Л

СОЮЗ УКРАЇНСЬКИХ КУПЦІВ — СТЕП 3:2

Товариські змагання між обома дружинами світлились заслуженою перемогою С. У. К. Поодинокі три дали такі висліди: Терлецький (СУК) — Голяш (Степ) 2:0; Денно (СУК) — Лявний (С) 2:1; Лейхеніт (СУК) — Кунець (С) 2:1; Верболюсний (СУК) — Гураль (С) 0:2; Степик (СУК) — Тобіна (С) 1:2. У грі подвійній у складі: Терлецький-Денно переміг Степ у складі: Голяш-Лявний 2:1.

СПОРТОВІ НОВИНКИ.

Справлення помилки. До нашої „Спортової сторінки“ з 11 в 19. п. м. надішло дружарське повідомлення з відомленням з „Перших дещетарських змагань“ андруковано, що „ліші клуби: Чорних, К. Л. К. і Плав відмовились від участі“. Замість Чорних має бути: Черних.

Гакімові змагання України з Чорними не відбулись з причини сильного морозу. Найближчі змагання лі мали відбутись в п'ятницю 22. п. м. з Лехією, відбудуться в неділю 24. п. м. в год. 7.30 веч. на леді Л. Т. Л. при вул. Полтавській.

Загальні Збори України відбудуться в неділю в домі Т-ва при вул. Саліні ч. 49. Початок зборів у год. 9. ран.

# ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення результатів не відповідає.

## Театри.

Український Нар. Театр ім. І. Тобілевича:

ДОБРОМИЛЬ:

21. І. Муж двох жінок

22. І. Шарка.

СТАРІЙ САМБІР:

23. І. Циганський барон.

24. І. Червогора в огні (Довбуш).

25. І. Муж двох жінок.

26. І. Шарка.

27. І. В.д.

Зі Старого Самбора їде театр до Самбора і Дрогобича.

Український Театр „Заграва“

ВВАРАЖ:

21. І. „Камо грядеши?“ І. частина В. і Лія.

22. І. Смерть Нерона. II. частина.

23. І. Муравлі.

Великий Театр:

Четвер, 21. І. год. 7.30 веч. „Подружжя“.

П'ятниця, 22. І. год. 7.30 веч. „Подружжя“.

Субота, 23. І. год. 7.30 веч. „Подружжя“.

„Сіна“.

АПОЛЬО: „Роміо із перешкодами“ з Аляно Ондра.

АТЛІАНТИК: „Вервара Радівізіона“.

ВАНДА: „Жид Сіс“ і „Тайна корної кімнати“.

ГРАЖИНА: „Вірна ріка“.

ЕВРОПА: „Вуде краше“ із Шетком і Товьком.

КАСІНО: „Ромео та Юлія“.

КОЛІСЯ: „Небезпечний флірт“, „Навіщо працювати“ з Фліпом і Фліпом.

КОПЕРНИК: „Білий ягід“ і „Кольоровий дола“.

МАРУСЕНЬКА: „Бандера“ (Еспанська чужоземна легія).

МЕТРО: „Світ емітеса“ і „Любові маневри“.

МІРАЖ: „Виправа на планету Монго“.

МУЗА: „Кай і Мабель“.

ПАКО: „Севоріта з масці“ і „Велика подія“.

ПАЛІС: „Конфеті“.

ПАН: „Опукеса“.

РАЙ: „Боротьба з більшовизмом“ („Герой Сибіри“).

СВІТ: „Боротьба з більшовизмом“ („Герой Сибіри“).

СТИЛЕВ: „Малій зюрд“, режія: „Геть з айно!“

ТОН: „Ловець пригод“ і муз. дозаток.

УТІХА: „Геройський форт Дуомел“ і режія.

ХІМЕРА: „Масражі“.

ФОТОПЛЯСТИКОМ.

(пл. Маріївська 5.)

„Озеро Гарда“.

ЗАКОРДОННЕ РАДІО.

Четвер, 21. січня 1937.

Берлін (357) 10.00 Нар. і сні. 14.15, 18.00 Розрив. музика, 16.30 Мачи співають діти, 19.00 Нові пісні молод. 19.15 Форт. ресіталь, Білгород (437) 18.00 Нар. музика, 20.00, 21.00 Симф. концерт, М. Шлєр спів, Братислава (290) 18.15 Мадридські пісні, таргато, Будапешт (350) 13.30 Симф. ресіталь, 14.00 Скрипка, 17.30, 18.00 Циг. музика, 19.00 Форт. ресіталь, 20.10 Салон. музика, Відень (507) 15.15 Ада. для дітей, 17.20 Солісти, сопр. форт. 19.30, 20.00 Мелодії залюблених (із опер) орх., Гутман тенор, 21.00 Дві комедії Л. Тома, 22.20 Талкопа музика, Кошиці (250) 13.30, 18.00 Для Закарпаття, Мілан (386) 17.15 Вок. концерт, 19.00, 19.15, 20.45 Розрив. музика, 21.00, 22.00, 23.00 „Тоїотам і Іаоділа“ оп. Вагнера, Париз



# Сирій білянс

ЗЕМЕЛЬНОГО БАНКУ ГІПОТЕЧНОГО С. А. У ЛЬВОВІ НА ДЕНЬ 31. ГРУДНЯ 1936

Чинний стан: Каса і сукуп. до диспоз. капіталу в Банку Польським. ПКО і Держ. Банку Рольнім 418.000.75. Валюти 20.643. Ціни паперів: а) державні позички 100.054.28, б) заставні листи 29.573.75, в) акції 32.850.98. Консорці. інтереси 50.089.30. Красні банки 70.809.46. Заграв. банкі 28.936.34. Векселі 1.454.018.9. Біжучі рахунки: а) забезпечені 548.618.5, б) незабезпечені 50.342.03. Термінові позички 3.127.050.05. Належності з коф. вера. умов: 1.782.670.45. Дім 474.469.31. Річні рахунки 1.023.384.50. Кошти і т. п. 282.103.77. Відділи 118.752.60. Гіпот. позички 207.094.67. Річні гіпот. відділу 41.701.66. Належності з титулу трансакцій дебітових на термін і репорт. Разом зол. 10.497.564.61.

Докладний стан: Власні капітали: а) акційний 5.000.000; б) резервний 242.909.65; в) інші резерви 31.482.84; г) амортизаційний капітал 169.164.33. Вклади: а) термінові 1.092.157.39; б) а міста 1.053.515.46. Біжучі рахунки (кредит. ліда) 466.764.86. Інкасові зобов'язання 307.32. Реєстр 467.859.85. Дисkonto акцій Банку Асепт. 770.278.— Красні банкі 95.940.— Загравні банкі 1.359.00. Ліквідні підприємств — Річні рахунки 303.722.01. Відсотки, провідні і річні акції 421.486.26. Відділи 122.744.87. Заставні листи 207.094.67. Річні гіпот. відділу 41.701.66. Акценти — Зобов'язання з титулу трансакцій дебітових на термін. і репорт. — Разом зол. 10.497.564.61. Гарантії: зол. 9.750.23. Інкасо: зол. 34.827.81.

1948) 12.00, 12.15 Легка музика, 12.10, 12.10, 12.00 Літер. ауд., 12.30 Трапе. ж. славу музика, 12.00, 12.00 Театр Уман, 20.00 Концерт вок. квартету, Прага (470) 17.15 Форт. соната а-моль Баха, 22.20 Танкова музика, Рим (421) 17.15 Розар. концерт, 19.45 Легка музика, 20.40, 21.00 „Міліція територіальн" ком. Алло де Бенедеті, 22.00 Орх. концерт, дир. Петро Форо.

**Свійний транспорт** анкових панч. білля, сувенірок поруче відом. і солідності фірма **„ДІМ ВОЛІЧКИ"**, Сикстуська 2, побіч брами. — На складі правдива англійська вонна 2985 9—50

Пятниця, 22. січня 1937.

Берлін (337) 14.15, 20.10 Розар. музика, 19.15 Веч. музика, 21.00 Концерт військ. орх., 22.30 Камер. концерт, Білгород (437) 20.00, 21.00 Концерт або опера, Братислава (299) 16.10 Концерт орх., сінг., 21.15 „Гарна меланія" Шубертові пісні, Будапешт (550) 12.05 Циг. музика, 17.30 Орх. концерт, 20.40, 21.00 Форт. респіталь, 17.50 Австр. пісні, І. Папір баритона, 17.50 18.00 Форт. респіталь, 19.30, 20.00 Німецькі мар. пісні, хор, 20.15, 21.00 „Ца" оп. Корнеліуса, Кошиці (259) 18.00 Для Закарпаття, Кенігсберг (291) 20.10, 21.00 „Кореджидор" оп. Г. Вольфа, Міліно (360) 17.15 Танк. музика, 21.00, 22.00 Симф. концерт, Мінхен (405) 8.30 Веселі мелодії, 14.00 Музика, 16.50 Звучні дрібниці, концерт солістів і вок. квартету, 19.00 Орх. концерт, 20.10 Шоєв. для кожного, вес. кінцівка мелодій, Париж (1648) 15.10 Літер. ауд., 15.30 Театр Уман, 17.00 Камер. музика, 18.45 Форт. респіталь, 21.00 Музика птахів, Концерт солістів, 21.45, 22.00, 23.00 Вечір пісенно-карів, пісеньки Монмартру давні й нові, Прага (470) 15.00 Соната фіс-моль Покорного, 17.00 Квартет д-моль „Смерть і дівчина" Шуберта, 20.45, 21.00 „Ворно Годунов" оп. Мусоргського, Рим (421) 17.15, 19.00 Розар. концерт, 20.40, 21.00, 22.00, 23.00 „Юлі" оп. Беншанього.

ЛЬВІВСЬКЕ РАДІО.

Четвер, 21. січня 1937.

6.30 Ранішня аудіція, 6.33 Руханка, 6.50 Музика в гр. п., 7.15 Ранішня ден. ния, 7.25 Програма на нині, 7.30 Трохи інформації, 7.35 Ранішня музика, 8.00 Аудіція для шкіл, 11.30 Поранок филь-гармоній для молоді всел. шкіл, 11.57 Сигнал часу, 12.03 Хвилинка Мендельзо-на в гр. п., 12.40 Полудн. ден. ния, 12.50 Самоосвіта, 14.30 Концерт бажань, 14.57 Господарські вістки, 15.15 Орбіс гово-рять, 15.18 Забуті пробованки, скарб, 15.25 Рекламний концерт, 15.30 Львівські бі-жучі вістки, 15.35 Легка музика, 15.55 Кутюк гумору, 16.05 Муз. казка, гр. п., 16.20 Хвилинка питань, гутірка для стар-ших дітей, 16.35 Забуті пісні, хор, 17.00 Платня прали термінові і безробітні, 17.15 Монах: Квінтет п-дур, 17.30 Про книжку В. Льова: Географія в калей-доскопі, 18.00 Актуальна гутірка, 18.10 Сніговий комунікат, 18.13 Спортівні віст-ки, 18.20 Ветовен: Місячна соната, гр. п., 18.35 Кооператив в краю та у асорт-ці, 18.50 Актуальна гутірка, 19.00 Театр Уман: Неміловий рапсод. Ян. Стем-ловського, 20.30 Містечко Картузи, 20.45 Вечірній ден. ния, 20.55 Актуальна гу-тірка, 21.00 М. Соотно: Квартет. солісти, 21.45 Танкова музика орх., 22.00 Концерт у вик. орх.

Пятниця, 22. січня 1937.

6.30 Ранішня аудіція, 6.33 Руханка, 6.50 Музика в гр. п., 7.15 Ранішня ден. ния, 7.25 Програма на нині, 7.35 Легка музика в гр. п., 8.00 Аудіція для шкіл, 11.30 Для старших дітей: Діти відвідують ветерана в 1803 р., Повстанські пі-сні, хор, 11.57 Сигнал часу, 12.03 Кон-церт військ. орх., 12.40 Полудневий ден. ния, 12.50 Боротьба в наслідкомия, 14.30 Концерт бажань, 15.00 Господарські вістки, 15.15 Рекламний концерт, 15.30 Львівські біжучі вістки, 15.35 Молодь перед мікрофоном: Оповідання хор, 15.55 Турнотичний інформатор, 16.00 Легка музика в гр. п., 16.15 Гутірка в хори-ми, 16.30 Із великої естради, гр. п., Діт. Концерт а-моль, 17.00 Стан. Кше-мінський, член нар. уряду 1883 р., 17.15 Ця серенада у вик. смичк. орх., 17.50 Актуальна гутірка, 18.00 Спорт. вістки, 18.04, 18.16 Спортівні поради, 18.30 Глазунов: Клас. симфонія, гр. п., 18.40 Карнавальні рефлексії, вес. феєр., 18.50 Карнавал на селі, гутірка, 19.00 „У лі-сах", фрагм. в кн. Андр. Струта „Наші батьки", 19.20 3 пісень по краю, 19.45 Оперний фрагмент, 20.00 Муз. гутірка, 20.15 Симф. концерт, орх., форт.; у пе-рерві ок. год. 21.00 Вечірній ден. ния, Ак-туальна гутірка, 22.30 Поради свідомої правди, скарб Раорта, 22.45 Танкова музика в гр. п.

## БІРЖА.

ГРОШІ.

Купно — продаж: Бельгі белг. 89.18, 88.75, Долари американські 5.29-5.26 і піл, долари канад. 5.28.50—5.26 00, Фльорени гол. 290.10—285.40, Франки фр. 24.74—24.60, Франки швейцарські 121.60—120.80, Фунти англ. 24.01—23.85 Гудльдені немц. 100.30—99.80, Корони ч. 16.70—16.20, Кор. ден. 116.09—115.25, Кор. норв. 130.63—129.65, Корони шв. 134.13—133.15, Ліри італ. 24.30 — 24.00, Марки фінл. 11.48 — 11.00, Марки нім. 122 — 118, Шил. австр. 96.00—95.00, Марки нім. срібні 130 — 126.

Акап.

Бани Польський 03 00, Цукор 29 00, Вугіль 16 50, Ліліппоні 13 50, Старохо-вичі 32 50.

Папери.

3 поз. ініст. 1. см 64.00, серія 80 00, 3 поз. ініст. 2. см 64.75, серія непот., 5 коп. 33 52, 5 поз. желізкод. 21 25, 6 д. 64.00, 7 поз. стабіл. 49.00, купон 131.6, 4 поз. конс. 51.00, 50.75, 51.00, 49.25, ост. дрібні.

Збіжжя.

Львів, 20. І.

За 100 кг. льоко вагон Львів: Жито шт. І. 21.25—21.50 Жито шт. ІІ. 21.00—21.2 5 Інші курси незмінені.

Звідолення збіжжового ринку Цен-тросоюзу з дня 20. ц. м.

Ціни за 100 кг. льозов, льоко вагон-стація задоволення:

льоко ст. задов: Пшени. збірна 750 гр/л 5% 24 50—25 25 Жито збір. 694 гр/л. 3% 19 25—20 00 Ячмінь пш. 621 гр/л. 4% 20 00—20 16 Овес легко задов. 444 16 75—16 75 Овес не задов. 456 17 25—17 30 Гречка 10% 24 00—24 50 Кукурудза жовта 17 50—17 75 Кукурудза червона 18 50—18 75 Коноп. сім'я 34 75—35 00 Соняшникове сім'я 35 75—36 00 Насіння лену 95% 43 00—43 00 Фасоля конопа оч. в. з м. 42 57 00—58 00 Фасоля „Різен" руч. виб. з м. 44 01—45 00 Фасоля шмалц. руч. виб. з м. 42 00—43 00 Фасоля спец. очно в. з м. 44 00—47 00 Фасоля краса рафавана 26 00—27 00 Фасоля цукр. ручно виб. 32 00—33 00 Конюшина червона з м. 100—103 Конюшина біла від канічки 105—110 Конюшина біла від канічки 95 проц. чистоти 115—120 Пшениця, жито і ячмінь подешевіли, ціни інших продуктів незмінені. Тенденція на збіжжє знижкова, на інші вдержана.

ШНИ „МАСЛОСОЮЗ".

„Маслосоюз" повідомляє, що від дня 20. січня п. р. кооперативна платня на льоко Львіа. 1 кг. масла десероного блон. без опакування . . . . . 2.55 зол 1 кг. масла десероного бочкове виключно в боч. опакування. 2.60 „ 1 кг. масдо експорт. має зачет 2.60 „ жолоко від 11. І. ц. р. . . . . 0.14 „ ялія . . . . . 4.00 „ Тенденція на масло сидна на молоко удержана, на ялія знижкова.

ПТИЦЯ.

Маслосоюз повідомляє, що в дні 20. І. п. р. платня своїм достоянням за 1 кг. живої птиці, льоко поділять птхо-мисарів „М. С." у Львові, (пл. Більчеського ч. 3) такі ціли: Індички І. кл., добре умяснені, повногруді 1.10 зол Індички І. кл., добре умяснені, повногруді 0.95 „ Курки молоді І. кл. біло й жов-товіжки від 1.70 кг. вгору 0.95 „ Качки товщені І. кл. щойно від 1.80 кг. вгору 1.10 „ Слабших сортів жід вище поданих не приймає.

ПРОСИМО КУПУВАТИ ТІЛЬКИ У ФІР-МАХ, ЯКІ ОГОЛОШУЮТЬСЯ В НАШО-МУ ЧАСОПИСІ ТА ПРОСИМО ПОКЛИ-КУВАТИСЬ НА ОГОЛОШЕННЯ.

## КУПНО - ПРОДАЖА

СРІБЛО, ГОДИННИКИ купуйте дешево у фірмі Розважальний Акаде-мічна 2. (Готель Жоржа). Власні годин-никарсько-ювелірські роботи. 26 1—2

## МЕШКАННЯ

З ГАРНІ ПОКОІ, перешкоді, кухня, пов-ний комфорт, городня, Професорська Кольонія при трамваї. Відомість у з-міністратора „Трансакція" Длугоша 1. 137 2—3

ПОКІЙ, передпокія кухня 35 золотих, Професорська Кольонія вишаймає уп-равитель: Длугоша 1. „Трансакція". 137 2—3

## НАУКА

НОВОЧАСНА система крою шиття мо-делювання гардероби жіночої, дитячої, білля „Патрон Експрес" проф. Леван-ського вчить в найкоротшому часі Львів, Сикстуська 21. ІІ. 140 2—10

## РІЖНІ

ВАННИ ЦИНКОВІ, балі. НАСІДІВКИ, великий вибір ЗАЯЦЬ, Осолоінських чо-тирнацять. 24 5—5

ЧИ ВАШ годинник ходить добре? Якщо ні, дайте направити до ІВАНА ЗЕЛЬТЕН-РАЙХА, Львів, Марійська пл. 5. Преци-зійно, солідно, дешево. З провінції приси-дайте поштою. 3032 20—?

СТАРУ ГАРДЕРОБУ мужеську міняємо на найкращі бельські матеріали. ТЕ-ЛЕФОН 270-25. 3346 1—1

ДО ЗАМІНИ посада управителя 8-ми. школи в повіті самбірському на рівнорад-ну в повіті станіславівському. Будинок мурований, мешкання при школі. До мі-ста і стації 2 і піл км. Зголошення сла-ти до Адміністрації „Діла" під „Роди-на". 142 1—2

## ЛІКАРСЬКА ПОМІЧ

Спеціаліст недуг внутрішніх і дитячих

**Д-р Л. Фрідман**

ординує тепер

ЛЬВІВ. ВУЛ. ГОРОДЕЦЬКА Ч. 87

(мешкання бл. п. Д-ра Габлі)

Бідним даром візитор 8—9.

121 Кварцева лампа, щеплення. 3-6

## ОГОЛОШЕННЯ.

**Шукаєте праці?** --

Певно знайдете її, якщо даєте оголошення до нашого щоденника

**МЕБЛІ** Ідальні, спальні, на-бінети, сальони, кю-би, тапчани, матраци і декорації поручає Віденська вирібна столарсько-тапіцерська

**ІВАН ОРТНЕР**

Львів, Сикстуська 41.

Тел. 292-79

3208

17—5



Незрівняний в якості лідер і крем **ЯПОНСЬКИЙ ВІЛИ БОЗ** завдяки якому стає пера **ОКСАМИТНО-МАТОВА** Ціна коробки з пушком зол. 1.25. 2910 17—

ЗНАЧКИ ДЛЯ ПСІВ, КОВТКИ ДЛЯ ТВАРИНИ ТАБЛИЧКИ НА ВОЗИ виробляє фірма 7319 13—? **Андрій Берлінський** ЛЬВІВ, ШЕВЧЕНКА 11.



**КІР** Львів, Уейського 6 Тел. 280-82 Станіславів, 3-го Мая 4. ІІ п. **ПЛЯНИ БУДОВИ** 40 7—?

**Приписові друки і книжки до вжитку часописів**

ні кожне видавництво мусить відзна-ти з новим роком для поштового уряду можна купити в Адміністрації „Діла" Львів, Ринок 10. Для провінції знайде-мо за післяплатою.

Цінник друків: **Zawiadomienie wysyłkowe** І оп. 6 сот. **Gazetowa książka nadawcza** оправлена (130 картки) зол. 2.50 **Książka rozsyłkowa** на 480 урядів, оправлена зол. 2.50 на 960 урядів оправлена зол. 5.—

У Станіславові 2—2 **чесне, стриже та голить єдиний український фриз'єрський салон** Потоцького 3 (напроти катедрі).

**Х Т О?!**

хоче купити найліпші козметичні і гі-гієнічні артинкули по найдешевших цінах купує тільки у найсоліднішій

**Перфумерії С. Федера**

**Львів** СИНСТУСЬКА 7 Філія КОПЕРНИКА 15а Ножний покупець дістає **ЗАДУРНО** гарний дарунок.